

Beau et chaud
Vallée d'Ottawa et région de
Montréal.
Beau et chaud.

LE JOURNAL

Beau et chaud
Région de Québec et Gollé.
Beau et chaud.

QUATRIÈME ANNÉE, - N° 218

MONTREAL, JEUDI MATIN, 3 SEPTEMBRE 1903

LE NUMERO, UN CENT

La Révolution en Macédoine

Le bruit court de nouveau que la ville d'Andrinople est en flammes

Pour forcer les puissances à intervenir, les révolutionnaires feraient sauter la mission américaine de Monastir

Belgrade, 2.— On rapporte que la ville d'Andrinople est en feu, mais cette nouvelle manque de confirmation.

Constantinople, 2.— Le colonel Jankoff, le chef insoumis, à la tête d'une nombreuse colonne, a été chargé de détruire tous les ponts sur la rivière Maritza et la rivière Arda, pour couper les communications d'Andrinople avec le sud et retarder la marche des troupes qui menacent la ville.

Le gouvernement prétend avoir pris des mesures qui mettront promptement fin à l'insurrection et il espère engager une bataille décisive avec le colonel Jankoff.

La police a exercé une grande sévérité dans la répression des musulmans turbulents et a humilié 142 Turcs qui avaient manifesté trop d'hostilité à la Russie, quand la flotte russe était à Inada.

Sofia, 2.— L'agent bulgare à Uskub rapporte qu'en dépit de ses promesses à la Russie, la Porte, depuis que 9 des 22 fonctionnaires des douanes ont été assassinés, ne s'est pas efforcée de rétablir l'ordre, et que quelques-uns ont été promus au lieu d'être dégradés.

Paris, 2.— On annonce que le service du train "Orient-Express", allant de Constantinople, a été suspendu en raison des troubles en Macédoine. Jusqu'à nouvel ordre, le train n'ira pas au-delà de Sofia.

ETATS-UNIS ET TURQUIE

L'opinion d'un journal allemand sur l'action du gouvernement américain au sujet de l'incident Magelssen

Berlin, 2.— En critiquant l'action des Etats-Unis au sujet du prétendu assassinat du vice-consul Magelssen les "Derrière nouvelles" disent : L'Amérique suit l'exemple de la Russie.

Les deux consuls russes, d'ailleurs, ont réellement été assassinés, tandis que le vice-consul américain à Beyrouth est bien vivant et n'a pas été touché.

Et maintenant agissant sur des rapports erronés, le gouvernement des Etats-Unis s'apprête à faire une grande démonstration navale et à même menacer d'occuper les ports turcs si les demandes américaines ne sont satisfaites.

Les Etats-Unis ne doivent pas être moins justes que la Russie, ne reçoivent pas satisfaction immédiate.

Ce sont ces mêmes Américains chauvins qui prétendent interdire l'intervention européenne dans les affaires américaines en invoquant la doctrine Monroe et qui ont poussé un tronc général quand l'Allemagne s'est avisée d'intervenir en faveur des Allemands, qui depuis longtemps étaient traités au Venezuela d'une façon intolérable.

Un Visiteur Importun

Un individu insiste pour voir le président Roosevelt à une heure indue

On l'arrête et, après examen, les médecins déclarent que c'est un fou

Oyster Bay, 2.— Un nommé Frank Weibronner a été arrêté à Sagamore Hill, hier soir pour avoir insisté à voir le Président à une heure indue. Il était armé d'un revolver chargé. Il a été amené au village et logé en prison.

Quelques minutes après 10 heures, hier soir, Weibronner est arrivé disant qu'il avait un engagement personnel avec le Président et qu'il désirait le voir.

L'officier de garde, vu l'heure avancée, lui refusa l'accès de la maison. Un peu plus tard Weibronner revint et insista pour voir le Président ce qui lui fut refusé de nouveau avec l'ordre de ne plus revenir.

A 11 heures il se présenta une troisième fois. Les officiers l'emportèrent et le confièrent à la garde

UNE TROUVAILLE

On trouve trois squelettes humains, près du monument commémoratif de la bataille du Lac George

Glens Falls, N. Y., 2.— Trois squelettes humains ont été trouvés par des ouvriers travaillant à la confection d'un chemin à Fort George, à environ cent verges du monument commémoratif de la bataille du Lac-George, monument qui doit être dévoilé jeudi prochain.

Les squelettes étaient dans un assez bon état de conservation.

D'après la position dans laquelle on les a trouvés, on suppose qu'ils sont les restes de trois combattants qui ont pris part à la bataille qui eut lieu au Lac George, le 8 septembre 1755, entre les forces françaises et les forces anglaises et coloniales sous le commandement de sir William Johnson.

LES JOURNALISES ANGLAIS

Québec, 2.— Les journalistes qui ont fait le tour du Canada durant le mois dernier se disent enchantés et émerveillés de ce qu'ils ont vu et appris.

Ils vont emporter avec eux, en Angleterre, l'impression la plus favorable de notre pays.

CONTRE LE ZIONISME

Londres, 2.— Le "Times", ce matin, déclare que la Jewish Labor League, en Russie, a publié une circulaire secrète que le ministre de l'intérieur de Pologne a envoyée aux gouverneurs et aux préfets et dans laquelle il leur ordonne d'adopter différentes mesures pour arrêter la propagation du zionisme en Russie.

IL MEURT AU PENITENCIER

Kingston, 2.— Avila Bourassa, de Montréal, qui tua sa femme l'année dernière et qui fut condamné à la prison pour la vie, est mort au pénitencier de Kingston, aujourd'hui.

FRANCE ET CUBA

La Havane, 2.— Des négociations ont été ouvertes entre la France et Cuba pour la conclusion d'un traité relatif aux relations entre les deux pays. On pense qu'un traité semblable sera conclu bientôt avec l'Espagne.

LE "MANCHESTER TRADER"

Québec, 2. (Spécial). — MM. W. Simons, E. C. Fry et Boyd ont fait hier l'inspection du "Manchester Trader" qui est actuellement dans la cale sèche. On craint que le vaisseau ne soit considérablement endommagé, mais on ne connaît l'étendue de ses dommages que lorsque le rapport des inspecteurs sera fait.

PAS ENCORE SIGNALÉ

Londres, 2.— Aux Lloyds, on n'a pas encore de nouvelle du schooner anglais "Maud Moulton", à destination de Burgeo, N. F.

LE SUCCESSUR DU JUGE MOSGROVE

Ottawa, 2.— On dit, de source autorisée, que M. J. L. Devlin, d'Ottawa, va être nommé juge suppléant de la Cour de comté de Carleton en remplacement du juge Mosgrove, décédé.

UNE AMELIORATION

Québec, 2.— Le gouvernement fédéral a décidé d'éclairer la rivière Saguenay où naviguent les vaisseaux de la compagnie Richelieu et Ontario. M. Gregory, l'agent à Québec du département de la marine et des pêcheries, est parti pour Tadoussac avec un certain nombre d'ouvriers pour installer un phare à la Pointe Noire, à l'endroit où le steamer "Carolina" s'est échoué sur les rochers.

DISPARU

Ottawa, 2.— Arthur H. Chamberlain, restaurateur de la rue Bank, est disparu et sa femme craint qu'il ne lui soit arrivé malheur. Il avait \$50 en or et une montre en sa possession lorsqu'il a quitté sa résidence samedi soir pour aller chercher des épices.

ILS AVOUENT

Berlin, 2.— Le sergent et les six soldats, qui ont été arrêtés récemment à Metz, sous suspicion de trahison, ont avoué qu'ils avaient volé, pour le compte d'un agent de la France, deux bombes portant les nouvelles fusées secrètes.

LE MAJOR MAUDE

Ottawa, 2.— Le major Maude est parti ce soir pour Montréal, à la tête des Coldstream Guards, pour leur souhaiter la bienvenue au Canada. Le major Maude a déjà été officier dans les "Gardes".

POUR LE JAPON

Ottawa, 2.— Le comte de Minot, accompagné de Lady Eileen Elliott, et de Lady Ruby Elliott, et du Capt. Bell, est parti aujourd'hui pour le Japon. Ils ont quitté Ottawa à 9 h 10 heures par l'Impérial Limited et s'embarqueront à Vancouver le 7 courant.

LES POMMES

Londres, 2.— Des contrats ont déjà été passés pour l'expédition en Angleterre de plus de deux millions de boisseaux de pommes canadiennes.

AU TRIBUNAL DE LA HAYE

Paris, 2.— Le ministre des affaires étrangères déclare que le fait que le troisième des arbitres qui doivent décider les réclamations vénézuéliennes n'est pas encore nommé, va nécessiter la remise de l'ouverture de l'affaire, et amener un retard considérable. On croit, toutefois, que les arbitres siègeront le 1er octobre.

LE "TROUDE"

Québec, 2. (spécial). — Le vaisseau de guerre français, le "Troude" est attendu à Québec demain ou après-demain, et il se rendra immédiatement à Montréal. On dit que le commandant Aubry et la fanfare du "Tage" iront à Montréal à bord du "Troude".

ENVOYE A L'ASILE

Le nommé Amable Bélanger, renvoyé par la police, a été jugé digne d'aller à la Longue-Pointe.

ACCUSE DE VOL

Barthélemi Dubé, un jeune homme de 29 ans, cordonnier de la rue Champlain, a été arrêté pour vol par les détectives Giguère et Laberge. Le procès aura lieu le 4.

La Dette du Venezuela

Il est peu probable que le président Castro consente à ce que l'Europe dirige les finances vénézuéliennes

Paris, 2.— On déclare que le ministre du Venezuela en France, après s'être adressé à plusieurs banquiers français pour trouver de l'argent afin de payer les créances étrangères contre son pays et en même temps d'unifier sa dette, a conclu une entente avec la Banque de Paris.

Cette banque propose d'éteindre toutes les dettes de la république, dont le total est de 258 millions de francs, et de créer une nouvelle dette avec garantie d'un remboursement annuel de 12 millions à prendre sur les recettes des domaines vénézuéliennes.

Cette somme sera réunie par des agents internationaux, nommés avec la coopération de toutes les puissances étrangères dont les citoyens sont intéressés dans les emprunts existant annuellement, et sera payée à une banque spéciale qui sera désignée avec le consentement du Venezuela. Il est d'ailleurs peu probable que le président Castro consente à ce que l'Europe dirige les finances vénézuéliennes.

UNE CATASTROPHE

Trois explosions se produisent à bord d'un navire, causant la mort de vingt-neuf personnes

Constantinople, 2.— Trois explosions se sont produites aujourd'hui sur le steamer autrichien "Vaskapu", aussitôt qu'il eut quitté le port de Burgas, en Bulgarie, à destination de Vienne, et 29 personnes ont péri. Le steamer ayant pris feu il fut jeté à la côte.

Une dépêche transmise cette nuit nouvelle a été reçue hier par l'agent de la ligne Hongroise de Levant, à qui appartient le "Vaskapu". Le capitaine et ses officiers et six des matelots sont au nombre des morts.

Le "Vaskapu" parti de Varna, Bulgarie, s'étant arrêté à Burgas, continuait sa route vers Vienne sur la Mer Noire, lorsque les trois explosions se produisirent. Le pont du navire prit feu et on fut obligé de le jeter à la côte où il brûle encore.

Le steamer avait 260 pieds de long, 30 pieds de large, une profondeur de 16 pieds 9 pouces et une capacité de 1076 tonnes.

Les Suites d'un Accident de Tramway

L'avocat de la défense a commencé son plaidoyer dans le procès des directeurs de la North Jersey Street Ry Co.

Newark, N. J., 2.— Dans le procès des directeurs de la North Jersey Street Ry Co., lesquels sont accusés d'homicide par suite de l'accident de l'avenue Clifton, le premier témoin interrogé aujourd'hui a été Frederick Helmer, un ouvrier préposé aux réparations, dont le témoignage a été une description technique des wagons et des freins.

Frederick Evans, ex-secrétaire du vice-président Hobart et actuellement secrétaire du service public municipal, a été ensuite appelé pour produire les livres contenant les règlements de la North Jersey Street Ry Co. et acquiescement. Puis M. Lyndbury, l'avocat de la partie plaignante, a commencé immédiatement son plaidoyer.

PRIS POUR UN MEURTRIER

Un tisserand canadien est arrêté deux fois dans la même journée à Rouses' Point

North Adams, 2.— Joseph Sabourin, bien connu ici, usant de son métier, a eu un mauvais arrivée en Amérique. Revenant du Canada, lundi, il s'est arrêté à Rouses' Point quand un agent de police lui a mis la main sur l'épaule et l'a arrêté. Il avait dit qu'il était arrêté au nom de la loi.

Sabourin, croyant qu'on le prenait pour un contrebandier, il y en a eu de nos jours — a été l'agent de police à sa chambre et le laissa partir. Mais Sabourin voulut raisonner, mais l'agent l'emmena et reconença le même procédé que l'autre. Un autre agent amené en consultation fut d'avis que Sabourin n'était pas le meurtrier et il fut relâché.

C'est bien l'occasion de dire que ce n'est pas "l'air" qui fait le moine.

Les Frontières de l'Alaska

Les avocats des parties intéressées soumettent leurs factums au tribunal d'arbitrage

Londres, 2.— Les factums des Etats-Unis et de la Grande-Bretagne, dans l'affaire des frontières de l'Alaska, déjà produits, ont été soumis aujourd'hui par les avocats des deux gouvernements à la commission d'arbitrage.

La séance des commissaires, demain, sera, croit-on, assez courte. On ne s'y occupera que d'organiser la procédure et de fixer une date pour l'audition des plaidoyers.

L'ambassadeur Choate a donné un dîner ce soir au juge en chef Alversstone et aux commissaires.

LES ACTUARIES

L'un des délégués lit un travail sur les avantages de l'assurance obligatoire

New-York, 2.— Aujourd'hui, troisième jour du congrès des actuaires, on a discuté le rapport de F. H. Hanks, de Bruxelles, sur les variations des taux d'intérêt en Belgique pendant la période contemporaine.

Le second rapport fut celui de M. J. Barn de Londres sur le cours futur des taux d'intérêt, lequel provoqua une vive discussion. La plupart des orateurs ont exprimé l'opinion que les taux d'intérêt à l'avenir seront plus bas.

M. Arthur Gunckel, de Cologne, délégué des Sociétés d'Assurance Allemandes, a parlé brièvement sur le rapport intitulé "Les différents modes d'assurance pour les invalides".

Le Dr. Encken-Aldenhausen, conseiller privé, de Berlin, et délégué du gouvernement allemand au Congrès, a parlé sur les avantages d'adopter l'assurance obligatoire sur la vie en Allemagne. Il dit qu'il y a dix millions d'assurés de ce dernier pays.

L'après-midi et la soirée ont été employées à des excursions de plaisir.

ARTICLES DE MÉNAGE

UNE SPECIALITE

Balayeuses de Tapis "Bessell".
Prix depuis \$2.50

Ustensiles de Cuisine en acier émaillé.
Prix depuis 25 cts

Moules Français, pour gelées, gâteaux, etc.
Prix depuis 50 cts

Tordeurs, Moulins à Laver, Cuvettes, Seaux, Eponges, Escabeaux, etc.

SATISFACTION GARANTIE OU ARGENT REMIS.

L.-J.-A. SURVEYER

FRÈS DE LA RUE CRAIG. 6 rue St-Laurent

La Cie de Peintures et Vernis

"ISLAND CITY"

PEINTURES à Planchers, à Maisons, Emailées, Aluminium.

P. D. DODS & CIE.

UN EXPLOIT

Un député-shérif tue un voleur, en blesse un deuxième et capture les deux autres

Baldwin, L. I., 2.— Le député shérif, Louis J. Cook, de bonne heure ce matin, a tiré un voleur d'un coup de revolver, et a blessé un autre mortellement et fait la capture de leurs deux complices.

Il les a surpris en train de faire main basse dans une maison vacante de Baldwin's Park près d'ici. Il s'ensuivit une lutte terrible. Heureusement Cook n'a pas été blessé. On croit que ces voleurs ont partie d'une bande de malfaiteurs qui ont fait toutes sortes de vols dans cette région. Le député shérif était à leurs trousses.

Celui qui a été tué s'était vu sur Cook avec un couteau, mais le député shérif parvint à sortir, son revolver et tira dans la tête de son adversaire le tuant instantanément. Après avoir blessé le second, Charles Crowley, un résident de l'endroit vint au secours de Cook et ils capturèrent en peu de temps les deux autres membres de la troupe qui se sauvèrent.

Le Mois d'Aout à New-York

New-York, 2.— Le mois d'aout qui vient de finir a été le plus froid que nous ayons eu ici depuis 1871 d'après les indications du bureau météorologique.

La température moyenne a été de 65°, ce qui est le plus bas niveau atteint en août, depuis cette époque.

Le soleil n'a fait son apparition que durant sept jours dans ce mois. Vingt-quatre jours ont été nuageux et pluvieux.

La pluie a tombé durant 17 jours. Le vent a soufflé du Nord-Ouest. Le volume de pluie a été de 3.96 pouces. La moyenne durant les mois d'aout précédents a été de 4.52 pouces, ce qui fait une augmentation de 1.44 pouces pour août 1903.

LE TRES HONORABLE GEORGE WYNDHAM

Londres, 2.— La "Canadian Gazette" dit "Le Très Honorable George Wyndham a été mentionné récemment comme futur gouverneur général du Canada. Il est inutile d'ajouter que les Canadiens seraient fort honorés si un tel homme d'Etat anglais regardait cette position comme un avancement dans sa carrière."

M. Wyndham a de la courtoisie et du tact, et beaucoup de qualités de l'homme d'Etat. Il est fier d'être dans une certaine mesure d'origine française. Son épouse, la comtesse de Grosvenor, est une des plus charmantes dames anglaises.

MEURTRE ET SUICIDE

New-York, 2.— Henry Townsend Edson, fils de l'ex-maire de New-York, Franklin Edson, a tué aujourd'hui Mme Fannie Pullen et s'est ensuite suicidé.

CANDIDATS CONSERVATEURS

Halifax, 2.— Les conservateurs réunis en convention à Charlottetown, I. P. E., ont choisi MM. Angus A. McLean et Alex. Martin comme leurs candidats dans le comté de Queen aux prochaines élections fédérales.

M. McLean a accepté la candidature. M. Martin n'a pas encore donné sa décision.

ARRÊTE SOUS SOUPÇON

Depuis quelque temps, les propriétaires de l'hôtel "Queen" s'apercevaient que certaines sommes dont la caisse aurait dû bénéficier, disparaissaient.

C'est pourquoi, sous soupçons, le détective Vincent a arrêté un des employés, du nom de Simmons, dont le sort n'avait pas encore été décidé hier par le juge Desnoyers.

BRAS FRACTURE

Henri Véronneau, 17 ans, plombier, s'est fait fracturer le bras gauche et est venu se faire panser à l'hôpital Notre-Dame hier après-midi. Il demeure au No 145, rue Rivard.

AMUSEMENTS

Theatre des Nouveautés... LE VERTIGE... Comédie en 5 actes de Michel Provins.

THEATRE NATIONAL... NOUVEAU DRAME A SENSATION... JEAN "LA COGARDE"

FRANCAIS... THE HEART OF CHICAGO... Le grand drame en 5 actes de Lincoln J. Carter.

PROCTORS... THE FISHERMAN'S DAUGHTER... Une magnifique histoire de la vie d'un homme.

ROYAL... THE FAY FOSTER CO... Comédie bouffe, vaudeville et burlesque.

PARC SOHMER... Les 4 ELEPHANTS prodigieux de Sam Lockhart.

ADMISSION 10 CENTS... Enfants, après-midi de semaine, 5c.

DIVERS... ARGENT A PRETER... ARGENT A PRETER, à bonnes conditions.

PROVINCE DE QUEBEC... DISTRIC DE MONTRÉAL... Le Cour de Circuit du District de Montréal.

AVIS DE BREVET... Le propriétaire du brevet canadien No 73,027.

DEPARTEMENT DE LA VOIRIE... GARRIERE D'OUTREMONT... Emploi immédiat aux carrières compétents à \$2.00 par jour.

JOHN R. BARLOW, Inspecteur de la Cité.

GONZALEZ, STAUB & CO... COGNAC, FRANCE... La haute réputation de cette maison.

V.S.O. V.S.O.P. En vente dans tous les restaurants et buvettes.

L. CHAPUT, FILS & CIE, SEULS AGENTS, MONTREAL.

L'AFFAIRE ADAM-CHARLIER... Hier matin, devant le Juge Choquet, M. Ed. Charlier, journaliste.

D'intérêt purement personnel... Goderich, Ont., 18.—Le Rév. M. McKay a recouvré de sa récente maladie.

SPORT

LA CROSSE

La partie de samedi entre Montréal et Shamrock pourrait bien causer des surprises.

NATIONAL vs SHAMROCK... Lundi, le 6, le National se rencontrera avec le Shamrock.

PARC SOHMER... Les 4 ELEPHANTS prodigieux de Sam Lockhart.

ADMISSION 10 CENTS... Enfants, après-midi de semaine, 5c.

DIVERS... ARGENT A PRETER... ARGENT A PRETER, à bonnes conditions.

PROVINCE DE QUEBEC... DISTRIC DE MONTRÉAL... Le Cour de Circuit du District de Montréal.

AVIS DE BREVET... Le propriétaire du brevet canadien No 73,027.

DEPARTEMENT DE LA VOIRIE... GARRIERE D'OUTREMONT... Emploi immédiat aux carrières compétents à \$2.00 par jour.

JOHN R. BARLOW, Inspecteur de la Cité.

GONZALEZ, STAUB & CO... COGNAC, FRANCE... La haute réputation de cette maison.

V.S.O. V.S.O.P. En vente dans tous les restaurants et buvettes.

L. CHAPUT, FILS & CIE, SEULS AGENTS, MONTREAL.

L'AFFAIRE ADAM-CHARLIER... Hier matin, devant le Juge Choquet, M. Ed. Charlier, journaliste.

D'intérêt purement personnel... Goderich, Ont., 18.—Le Rév. M. McKay a recouvré de sa récente maladie.

LE TIR

qui ne se donne pas la peine de donner le démenti. Elles prennent son silence pour un assentiment.

LE TURF... New-York, 2.—Beldame, la poulie d'Aragon pour score de débutant.

ADMISSION 10 CENTS... Enfants, après-midi de semaine, 5c.

DIVERS... ARGENT A PRETER... ARGENT A PRETER, à bonnes conditions.

PROVINCE DE QUEBEC... DISTRIC DE MONTRÉAL... Le Cour de Circuit du District de Montréal.

AVIS DE BREVET... Le propriétaire du brevet canadien No 73,027.

DEPARTEMENT DE LA VOIRIE... GARRIERE D'OUTREMONT... Emploi immédiat aux carrières compétents à \$2.00 par jour.

JOHN R. BARLOW, Inspecteur de la Cité.

GONZALEZ, STAUB & CO... COGNAC, FRANCE... La haute réputation de cette maison.

V.S.O. V.S.O.P. En vente dans tous les restaurants et buvettes.

L. CHAPUT, FILS & CIE, SEULS AGENTS, MONTREAL.

L'AFFAIRE ADAM-CHARLIER... Hier matin, devant le Juge Choquet, M. Ed. Charlier, journaliste.

D'intérêt purement personnel... Goderich, Ont., 18.—Le Rév. M. McKay a recouvré de sa récente maladie.

FUSILS SIMPLES et DOUBLES

Satisfaction Garantie. Cartouches et Accessoires. Wilson, Rousseau & Co.

qui ne se donne pas la peine de donner le démenti. Elles prennent son silence pour un assentiment.

LE TURF... New-York, 2.—Beldame, la poulie d'Aragon pour score de débutant.

ADMISSION 10 CENTS... Enfants, après-midi de semaine, 5c.

DIVERS... ARGENT A PRETER... ARGENT A PRETER, à bonnes conditions.

PROVINCE DE QUEBEC... DISTRIC DE MONTRÉAL... Le Cour de Circuit du District de Montréal.

AVIS DE BREVET... Le propriétaire du brevet canadien No 73,027.

DEPARTEMENT DE LA VOIRIE... GARRIERE D'OUTREMONT... Emploi immédiat aux carrières compétents à \$2.00 par jour.

JOHN R. BARLOW, Inspecteur de la Cité.

GONZALEZ, STAUB & CO... COGNAC, FRANCE... La haute réputation de cette maison.

V.S.O. V.S.O.P. En vente dans tous les restaurants et buvettes.

L. CHAPUT, FILS & CIE, SEULS AGENTS, MONTREAL.

L'AFFAIRE ADAM-CHARLIER... Hier matin, devant le Juge Choquet, M. Ed. Charlier, journaliste.

D'intérêt purement personnel... Goderich, Ont., 18.—Le Rév. M. McKay a recouvré de sa récente maladie.

EGGNOG—C'est un breuvage rafraichissant et tonique quand il est préparé avec le MITCHELL'S Old Heather Dew SCOTCH

Pour préparer le meilleur eggnog, prenez un grand verre... Mitchell's Old Heather Dew Scotch.

LE TURF... New-York, 2.—Beldame, la poulie d'Aragon pour score de débutant.

ADMISSION 10 CENTS... Enfants, après-midi de semaine, 5c.

DIVERS... ARGENT A PRETER... ARGENT A PRETER, à bonnes conditions.

PROVINCE DE QUEBEC... DISTRIC DE MONTRÉAL... Le Cour de Circuit du District de Montréal.

AVIS DE BREVET... Le propriétaire du brevet canadien No 73,027.

DEPARTEMENT DE LA VOIRIE... GARRIERE D'OUTREMONT... Emploi immédiat aux carrières compétents à \$2.00 par jour.

JOHN R. BARLOW, Inspecteur de la Cité.

GONZALEZ, STAUB & CO... COGNAC, FRANCE... La haute réputation de cette maison.

V.S.O. V.S.O.P. En vente dans tous les restaurants et buvettes.

L. CHAPUT, FILS & CIE, SEULS AGENTS, MONTREAL.

L'AFFAIRE ADAM-CHARLIER... Hier matin, devant le Juge Choquet, M. Ed. Charlier, journaliste.

D'intérêt purement personnel... Goderich, Ont., 18.—Le Rév. M. McKay a recouvré de sa récente maladie.

Le Découvreur de ce Composé Magique qui fait croître les cheveux en une seule nuit.



Après un demi-siècle passé dans le laboratoire... Le Découvreur de ce Composé Magique qui fait croître les cheveux en une seule nuit.

BASEBALL

Si les Shamrock n'acceptent pas le défi lancé par le Berri II d'ici à quinze jours de dernier se proclame champion.

LE TURF... New-York, 2.—Beldame, la poulie d'Aragon pour score de débutant.

ADMISSION 10 CENTS... Enfants, après-midi de semaine, 5c.

DIVERS... ARGENT A PRETER... ARGENT A PRETER, à bonnes conditions.

PROVINCE DE QUEBEC... DISTRIC DE MONTRÉAL... Le Cour de Circuit du District de Montréal.

AVIS DE BREVET... Le propriétaire du brevet canadien No 73,027.

DEPARTEMENT DE LA VOIRIE... GARRIERE D'OUTREMONT... Emploi immédiat aux carrières compétents à \$2.00 par jour.

JOHN R. BARLOW, Inspecteur de la Cité.

GONZALEZ, STAUB & CO... COGNAC, FRANCE... La haute réputation de cette maison.

V.S.O. V.S.O.P. En vente dans tous les restaurants et buvettes.

L. CHAPUT, FILS & CIE, SEULS AGENTS, MONTREAL.

L'AFFAIRE ADAM-CHARLIER... Hier matin, devant le Juge Choquet, M. Ed. Charlier, journaliste.

D'intérêt purement personnel... Goderich, Ont., 18.—Le Rév. M. McKay a recouvré de sa récente maladie.

GYMKANA

Nous croyons ne pouvoir mieux annoncer cette fête de charité qu'en en duplant le programme long.

LE TURF... New-York, 2.—Beldame, la poulie d'Aragon pour score de débutant.

ADMISSION 10 CENTS... Enfants, après-midi de semaine, 5c.

DIVERS... ARGENT A PRETER... ARGENT A PRETER, à bonnes conditions.

PROVINCE DE QUEBEC... DISTRIC DE MONTRÉAL... Le Cour de Circuit du District de Montréal.

AVIS DE BREVET... Le propriétaire du brevet canadien No 73,027.

DEPARTEMENT DE LA VOIRIE... GARRIERE D'OUTREMONT... Emploi immédiat aux carrières compétents à \$2.00 par jour.

JOHN R. BARLOW, Inspecteur de la Cité.

GONZALEZ, STAUB & CO... COGNAC, FRANCE... La haute réputation de cette maison.

V.S.O. V.S.O.P. En vente dans tous les restaurants et buvettes.

L. CHAPUT, FILS & CIE, SEULS AGENTS, MONTREAL.

L'AFFAIRE ADAM-CHARLIER... Hier matin, devant le Juge Choquet, M. Ed. Charlier, journaliste.

D'intérêt purement personnel... Goderich, Ont., 18.—Le Rév. M. McKay a recouvré de sa récente maladie.

LE YACHT

Le vent était si léger et la brume si épaisse qu'on dut remettre la course fixée pour hier.

LE TURF... New-York, 2.—Beldame, la poulie d'Aragon pour score de débutant.

ADMISSION 10 CENTS... Enfants, après-midi de semaine, 5c.

DIVERS... ARGENT A PRETER... ARGENT A PRETER, à bonnes conditions.

PROVINCE DE QUEBEC... DISTRIC DE MONTRÉAL... Le Cour de Circuit du District de Montréal.

LE JOURNAL

La Cie d'Imprimerie Industrielle

MILTON McDONALD, Directeur

ABONNEMENT: Edition Quotidienne

LE JOURNAL

71 Rue Saint-Jacques, Montréal

Que les libéraux répondent, s'ils en sont capables...

Il est question de réorganiser le club Robidoux...

Autrefois les libéraux ont sévèrement critiqué feu Sir J.-A. Chapeau...

L'organe des libéraux a consacré hier un article à la nouvelle ligne Franco-Canadienne...

Nos amis de Québec ont décidé d'offrir un banquet à M. Borden...

Le "Witness", journal libéral, s'est déclaré contre le projet du Grand-Tronc-Pacifique...

LE LEVAIN ROYAL HOUBLON SEC

E. W. GILLET COMPANY LIMITED

Où est leur Patriotisme ?

Il ne faut pas être très observateur pour avoir remarqué que, depuis un certain nombre d'années...

UN REGIME DESASTREUX

L'INCONSEQUENCE du gouvernement sur la question de transport montre jusqu'à quel degré de sans-gêne sont rendus les libéraux...

Immédiatement, le ministre décide de régler tout seul la partie la plus difficile du problème de transport...

Le Cout du Transcontinental

POUR en revenir aux obligations dont le gouvernement se charge sur la section orientale...

Au Palais de Justice

La rentrée s'annonce au Palais de Justice de Pratique n'a pas attendu le 10 sept...

Le Journal, Jeudi, 3 Septembre 1903

Le journal de ce jour est consacré à l'actualité locale et nationale.

Le défendeur aux muts, tapisseries de la maison occupée par la demeurante...

Il insiste sur ce point que, pour une dépense de cette importance, le peuple doit être consulté...

Le défendeur a plaidé que ces déclarations arrivées à la maison, étaient de nature à nuire à sa réputation...

Le défendeur a plaidé que ces déclarations arrivées à la maison, étaient de nature à nuire à sa réputation...

Le défendeur a plaidé que ces déclarations arrivées à la maison, étaient de nature à nuire à sa réputation...

Le défendeur a plaidé que ces déclarations arrivées à la maison, étaient de nature à nuire à sa réputation...

Le défendeur a plaidé que ces déclarations arrivées à la maison, étaient de nature à nuire à sa réputation...

Le défendeur a plaidé que ces déclarations arrivées à la maison, étaient de nature à nuire à sa réputation...

Le défendeur a plaidé que ces déclarations arrivées à la maison, étaient de nature à nuire à sa réputation...

MAISONS D'EDUCATION Collège Saint-Paul, VARENNES

Plaque en Argent qui durent FABRIQUEES ET GARANTIES PAR LA MERIDEN COMPANY

1847 Rogers Bros. Couteaux, Fourchettes, Cuillères

HUILES Huiles lubrifiantes de haute classe, Graisses et tous les produits du pétrole...

The National Oil Company, 114 Coristine Building, Phone, Main 836.

INTESTINS, PILULES DE NOIX LONGUE DE MCGALE

Dr J. J. PANNETON Chirurgien-Dentiste

Courrier d'Ottawa 2 septembre 1903

Le Mois Littéraire et Pittoresque

A Sainte-Sophie de Levrard 2 septembre 03

Restaurants Crown Café

Electriciens Electric Eng. & Supply Co.

Hotels HOTEL ST-JAMES HOTEL RIENDEAU

Avocats Bisailon & Brossard

FINANCE et COMMERCE

CALME ET FERME

Le marché local ne tient encore qu'une seule séance

LA FERMETÉ DU POWER

S'accentue et la demande est plus forte. Le Coal et Steel sont suspects

Conformément au désir de la majorité des membres de la Bourse on a supprimé la séance d'hier après-midi...

Ceci en dit long sur l'activité de notre marché.

Le Coal et le Steel ont décidé de se séparer. Les deux alliés se séparèrent les meilleurs amis du monde...

Une assemblée générale extraordinaire sera convoquée bientôt.

La Bourse n'a pas vu clair dans tout ceci aujourd'hui et les opinions sont curieusement partagées.

Par suite de l'indécision de Wall Street, le Pacifique et le Twin City ont été traités d'une manière très indifférente.

Les comes suivantes ont été spécialement câblées de Londres aujourd'hui à M. L. J. Forger & Co.

Grand-Tronc: lire préf. 114; 2e 102; 3e 34-38.

Pacifique Canadien: 127 1-4. Bate d'Hudson: 36.

BOURSE DE MONTREAL

Ventes de la matinée:

Table with 3 columns: Item, Price, and Quantity. Includes items like 100-Can. Pac., 200-Can. Pac., 150-Can. Pac., etc.

L'argent à demande à Montréal est soutenu à 5 1/2 p.c.

À Londres les taux ont été soutenus à 1 1/2 à 1 3/4 p.c.

À New-York l'argent à demande a été facile aujourd'hui de 1 3/4 à 2 1/4 p.c.

Les recettes de la Compagnie des Tramways de Montréal pendant la dernière semaine d'août, ont été:

Table with 2 columns: Day and Amount. Shows revenue for Monday, Tuesday, Wednesday, Thursday, Friday, Saturday, and Sunday.

La compagnie du Câble Commercial a déclaré son dividende régulier...

hier trimestriel de 2 p.c., payable le 1er Octobre.

La Compagnie du Détroit United Railway a déclaré son dividende régulier...

Chs. Head & Co., Le Dom. Coal a ouvert ferme à 85 1-2 à Boston...

MM. L. J. Forger et Co., courtiers, 1718 rue Notre-Dame, nous fournissent le rapport suivant:

Table with 4 columns: Item, Demand, Offer, and Price. Lists various commodities like Pacifico (Canada), S. Ry., etc.

BOURSE DE NEW-YORK

M. C. D. Monk, gérant de J. S. Bachs & Co. de New-York, nous fournit le rapport suivant:

Table with 4 columns: Item, Over, Plus bas, Plus haut, and Close. Lists commodities like Amalgam copper, Am. Sugar Ref., etc.

LA CLÔTURE À CHICAGO

Chicago 2.—Les cours ont clôturé comme suit:

Table with 4 columns: Item, Price, and Quantity. Lists items like BLE, sept., 80 1-2-5-8, etc.

MARCHE DE CHICAGO

Vente Plus haut Plus bas Clôture

Nouvelles Maritimes

SONT ARRIVÉS

Le "Orcaidan", H. et A. Allan, de Londres, avec cargaison de charbon.

Le "Farman", Interoceanial Coal Co., de Pictou, avec cargaison de charbon.

Le "Peter Jansen", Dominion Coal Co., de Sydney, avec cargaison de charbon.

Le "Manchester Importer", Furness, avec cargaison de charbon.

SONT PARTIS

Le "Lakonia", R. Reford, pour Glasgow, avec cargaison de charbon.

Le "Farman", Interoceanial Coal Co., pour Pictou, sur lest.

Le "Lakonia", R. Reford, pour Glasgow, avec cargaison de charbon.

Le "Manchester Importer", Furness, avec cargaison de charbon.

DANS LE PORT

Le "New Mont", James Thom, près du Parc Sohmer.

Le "Tunisain", ligne Allan, au quai Alexander.

Le "Alexandria", ligne Allan, au quai Alexander.

Le "Myrtle", Dominion Coal, à la Pointe du Moulin à Vent.

Le "Manchester Importer", ligne Manchester, au quai Jacques-Cartier.

DEPART DU "LAKE SIMCOE"

Le steamer "Lake Simcoe", Canadian Pacific, doit partir pour Liverpool...

M. A. Ahern, M. E. Ahern, Montréal; M. H. Alexander, J. E. Anderson, M. S. Brown, M. J. C. Brown, etc.

PETITES NOTES

Le steamer "Newmont", qui est actuellement au pied de la rue Berri...

Le "Lake Champlain", Canadian Pacific, doit partir pour Liverpool...

Le "Parisien", ligne Allan, avec Liverpool, doit partir pour Liverpool...

Le "Tunisain", ligne Allan, avec Liverpool, doit partir pour Liverpool...

Le "Alexandria", ligne Allan, avec Liverpool, doit partir pour Liverpool...

Le "Manchester Importer", ligne Manchester, avec Liverpool, doit partir pour Liverpool...

Le "Myrtle", Dominion Coal, avec Liverpool, doit partir pour Liverpool...

Le "Manchester Importer", ligne Manchester, avec Liverpool, doit partir pour Liverpool...

SAINT-HYACINTHE

Mardi soir le Rév. M. P. Z. Decelles, chanoine arrivait à l'évêché de cette ville.

Le "Evariste Berthiaume vient de voir le Rév. M. P. Z. Decelles...

Le "Evariste Berthiaume vient de voir le Rév. M. P. Z. Decelles...

Le "Evariste Berthiaume vient de voir le Rév. M. P. Z. Decelles...

Le "Evariste Berthiaume vient de voir le Rév. M. P. Z. Decelles...

Le "Evariste Berthiaume vient de voir le Rév. M. P. Z. Decelles...

Le "Evariste Berthiaume vient de voir le Rév. M. P. Z. Decelles...

Le "Evariste Berthiaume vient de voir le Rév. M. P. Z. Decelles...

Le "Evariste Berthiaume vient de voir le Rév. M. P. Z. Decelles...

Le "Evariste Berthiaume vient de voir le Rév. M. P. Z. Decelles...

Le "Evariste Berthiaume vient de voir le Rév. M. P. Z. Decelles...

Le "Evariste Berthiaume vient de voir le Rév. M. P. Z. Decelles...

Le "Evariste Berthiaume vient de voir le Rév. M. P. Z. Decelles...

Le "Evariste Berthiaume vient de voir le Rév. M. P. Z. Decelles...

Le "Evariste Berthiaume vient de voir le Rév. M. P. Z. Decelles...

Le "Evariste Berthiaume vient de voir le Rév. M. P. Z. Decelles...

Le "Evariste Berthiaume vient de voir le Rév. M. P. Z. Decelles...

Le "Evariste Berthiaume vient de voir le Rév. M. P. Z. Decelles...

Le "Evariste Berthiaume vient de voir le Rév. M. P. Z. Decelles...

Le "Evariste Berthiaume vient de voir le Rév. M. P. Z. Decelles...

Le "Evariste Berthiaume vient de voir le Rév. M. P. Z. Decelles...

Le "Evariste Berthiaume vient de voir le Rév. M. P. Z. Decelles...

Le "Evariste Berthiaume vient de voir le Rév. M. P. Z. Decelles...

Le "Evariste Berthiaume vient de voir le Rév. M. P. Z. Decelles...

Le "Evariste Berthiaume vient de voir le Rév. M. P. Z. Decelles...

Le "Evariste Berthiaume vient de voir le Rév. M. P. Z. Decelles...

Le "Evariste Berthiaume vient de voir le Rév. M. P. Z. Decelles...

Le "Evariste Berthiaume vient de voir le Rév. M. P. Z. Decelles...

CHÉMINES DE FER

GRAND TRUNK RAILWAY SYSTEM

Toronto et Retour

Sherbrooke et Retour

Ottawa et Retour

St-Jean et Retour

Le train de retour, le 21 septembre 1903.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

CHÉMINES DE FER

LE PACIFIQUE CANADIEN

Toronto et Retour

Sherbrooke et Retour

Ottawa et Retour

St-Jean et Retour

Le train de retour, le 21 septembre 1903.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

CHÉMINES DE FER

LE PACIFIQUE CANADIEN

Toronto et Retour

Sherbrooke et Retour

Ottawa et Retour

St-Jean et Retour

Le train de retour, le 21 septembre 1903.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

Service de trains — Aller, départ de Montréal, les jours de semaine, à 8 h 40 a.m.

LA ROUTE DE SHAWINIGAN FALLS

Le train de samedi pour le Lac Broome, qui quitte Montréal à 14 h 00 pour Sherbrooke...

TEMPERATURE

Bureau météorologique Toronto, 2. Il y a eu quelques légères averses aujourd'hui dans la partie ouest des Territoires...

EN L'HONNEUR DES MARINS FRANÇAIS

Les autorités civiles et les citoyens s'entendent afin de faire une réception cordiale à l'amiral Rivet et aux officiers du "Troude". L'amiral Rivet arrivera ici vendredi soir, à bord du croiseur le "Troude" pour repartir vendredi matin de la semaine prochaine.

LA CHAMBRE DE COMMERCE ET LE CONGRES

Le rapport des délégués expliquant l'attitude qu'ils ont cru devoir prendre à propos de la défense impériale, est adopté presque à l'unanimité.

La résolution adoptée par le Congrès est anodine et ne nous engage en rien, d'après ces messieurs.

La Chambre de Commerce a tenu une assemblée générale très importante hier après-midi. Il y a eu une longue séance, au cours de laquelle s'est tenu le Congrès des Chambres de Commerce de l'Empire.

LE RAPPORT DES DELEGUES AU CONGRES

M. Brault entretient ensuite l'assemblée, sous forme de rapport, de la participation qu'ont prise les délégués au Congrès des Chambres de Commerce de l'Empire.

TRISTE GARDIEN DE LA PAIX PUBLIQUE

Un prétendu constable spécial du nom de Bejanc est arrêté sous une accusation de vol, et on découvre que ses papiers ne sont pas en règle.

Le détective Demers a fait une bonne prise mardi soir. Le nommé Zéphirin Bellac, accusé de vol, est sous l'accusation d'avoir rempli les fonctions de constable spécial, sans avoir obtenu un permis.

Les deux procès auront lieu vendredi. Bellac n'en est pas à ses premiers procès. Le 20 avril 1900, il était arrêté pour avoir proféré des menaces de verser le montant que le fisc civique exige.

COMMISSION DES MARCHES

Il faudra une somme additionnelle de \$300 pour mettre la salle en état de recevoir les élèves des cours de plomberie.

A la commission des Marchés, hier après-midi, sous la présidence de M. l'échevin Chausse, M. Thomas Gauthier, président du conseil des Arts et Manufactures, s'est présenté et a demandé à ce que les travaux de réparation à l'Étage supérieur du Marché St-Laurent soient commencés immédiatement afin qu'il soit prêt au début du prochain mois.

LA POICE ET L'ARRESTATION DES MARINS DESERTEURS

Les compagnies de navigation protestent contre la coutume qu'ont les constables de réclamer \$5 chaque fois qu'ils ramènent à bord un matelot en rupture de ban.

Le chef Legault donne des explications à la Commission, qui s'occupera de l'affaire à sa prochaine séance.

La commission de police s'est réunie hier après-midi sous la présidence de M. l'échevin Giroux.

La commission décide d'établir deux enclos publics, l'un à l'angle de la rue Marie-Anne, quartier Duvrouy, pour recueillir les animaux errants.

Le président de la commission fait remarquer que certains journaux, toujours avides de publier des nouvelles qu'ils ne se donnent pas la peine de contrôler, ont profité de ces démissions, pour faire croire au public que les constables étaient absolument mécontents de la manière dont ils sont traités par la commission et les officiers de police.

M. l'échevin Walsh, prenant la parole, dit qu'il avait recommandé lui-même la nomination de trois de ces constables, et que pour cette raison, il a fait une enquête personnelle sur les causes de leur démission.

M. l'échevin Walsh, dit qu'il n'y a aucune excuse pour les constables de percevoir ainsi de l'argent pour faire leur devoir. La clause 91, du manuel de la police, est très formelle à ce sujet, pour aucune considération il n'est permis à un constable de recevoir quoi que ce soit pendant qu'il est en devoir.

M. l'échevin Stearns reconnaît que l'habitude pour les compagnies de payer ainsi les constables pour l'arrestation des déserteurs remonte au temps où le fort était gardé par un corps de police spécial.

Le chef Legault, interrogé, admet que ses hommes reçoivent \$5 chaque fois qu'ils ramènent à son navire un déserteur. Ça est toujours la même somme, ajoute le chef, et c'est suivant la loi, et suivant aussi le "Shipping Act". Un constable reçoit paiement pour ce service de la même manière que s'il déclinaient un déserteur.

Le chef Legault, interrogé, admet que ses hommes reçoivent \$5 chaque fois qu'ils ramènent à son navire un déserteur. Ça est toujours la même somme, ajoute le chef, et c'est suivant la loi, et suivant aussi le "Shipping Act".

Le chef Legault, interrogé, admet que ses hommes reçoivent \$5 chaque fois qu'ils ramènent à son navire un déserteur. Ça est toujours la même somme, ajoute le chef, et c'est suivant la loi, et suivant aussi le "Shipping Act".

Le chef Legault, interrogé, admet que ses hommes reçoivent \$5 chaque fois qu'ils ramènent à son navire un déserteur. Ça est toujours la même somme, ajoute le chef, et c'est suivant la loi, et suivant aussi le "Shipping Act".

Le chef Legault, interrogé, admet que ses hommes reçoivent \$5 chaque fois qu'ils ramènent à son navire un déserteur. Ça est toujours la même somme, ajoute le chef, et c'est suivant la loi, et suivant aussi le "Shipping Act".

Le chef Legault, interrogé, admet que ses hommes reçoivent \$5 chaque fois qu'ils ramènent à son navire un déserteur. Ça est toujours la même somme, ajoute le chef, et c'est suivant la loi, et suivant aussi le "Shipping Act".

Le chef Legault, interrogé, admet que ses hommes reçoivent \$5 chaque fois qu'ils ramènent à son navire un déserteur. Ça est toujours la même somme, ajoute le chef, et c'est suivant la loi, et suivant aussi le "Shipping Act".

Le chef Legault, interrogé, admet que ses hommes reçoivent \$5 chaque fois qu'ils ramènent à son navire un déserteur. Ça est toujours la même somme, ajoute le chef, et c'est suivant la loi, et suivant aussi le "Shipping Act".

Le chef Legault, interrogé, admet que ses hommes reçoivent \$5 chaque fois qu'ils ramènent à son navire un déserteur. Ça est toujours la même somme, ajoute le chef, et c'est suivant la loi, et suivant aussi le "Shipping Act".

MORT D'UNE NONAGENAIRE

Mme M. Martin s'est éteinte à l'âge avancé de 90 ans, après avoir vu le progrès moderne changer complètement la physiologie de Montréal.

Madame Laura Martin vient de s'éteindre à l'âge de quatre-vingt-dix ans à sa résidence, de l'avenue Elm à Westmount. Cette vénérable dame était l'une des plus âgées et des mieux connues de cette ville.

Mme Martin était une femme chrétienne dans toute l'acceptation du mot, elle appartenait à l'église Presbytérienne depuis sa fondation. Ses activités de charité sont innombrables et sa mort sera vivement ressentie par les pauvres.

Son mari l'a précédée dans la tombe il y a douze ans. Il avait été le plus fervent adepte de l'amélioration des chemins dans sa ville natale.

Mme Martin a conservé jusqu'au dernier moment l'usage de ses facultés mentales. Il y a trois semaines à peine elle assistait au service religieux. La défunte laisse une fille et quatre fils.

AGITATEUR MALCHANCEUX

Arcade Varin, l'ex-président de l'Association des employés des Tramways, est sévèrement condamné pour avoir assailli un constable spécial, qui voulait l'empêcher de faire le matamore aux usines d'Hochelaga.

Arcade Varin, comme le prouvent ses actes, n'est pas satisfait du résultat de la dernière grève des employés des Tramways. Varin n'est plus le primus dernier, mais malgré cela il n'en a pas moins des velléités de commencer une nouvelle campagne pour amener ses ex-collecteurs à déclarer encore une grève défilée.

Comme ancien président de l'Association des employés, ses menées lui firent les portes de la compagnie et il dut se faire comble de buvette, Lundi soir, Varin, avec des idées de propagande unionistes se rendit au quartier de la compagnie à Hochelaga.

La, devant tous les hommes assemblés, il se mit en frais d'éloquence. Le constable Magnan l'avertit qu'il n'avait aucun droit à venir ainsi perturber dans les salles de la compagnie, Varin se fâcha, et attendit Magnan à sa sortie des salles.

C'est alors qu'il le frappa, lui assénant un coup de poing. L'affaire fut confiée aux limites de la compétence des tribunaux. Ça est toujours la même somme, ajoute le chef, et c'est suivant la loi, et suivant aussi le "Shipping Act".

Le chef Legault, interrogé, admet que ses hommes reçoivent \$5 chaque fois qu'ils ramènent à son navire un déserteur. Ça est toujours la même somme, ajoute le chef, et c'est suivant la loi, et suivant aussi le "Shipping Act".

Le chef Legault, interrogé, admet que ses hommes reçoivent \$5 chaque fois qu'ils ramènent à son navire un déserteur. Ça est toujours la même somme, ajoute le chef, et c'est suivant la loi, et suivant aussi le "Shipping Act".

Le chef Legault, interrogé, admet que ses hommes reçoivent \$5 chaque fois qu'ils ramènent à son navire un déserteur. Ça est toujours la même somme, ajoute le chef, et c'est suivant la loi, et suivant aussi le "Shipping Act".

Le chef Legault, interrogé, admet que ses hommes reçoivent \$5 chaque fois qu'ils ramènent à son navire un déserteur. Ça est toujours la même somme, ajoute le chef, et c'est suivant la loi, et suivant aussi le "Shipping Act".

Le chef Legault, interrogé, admet que ses hommes reçoivent \$5 chaque fois qu'ils ramènent à son navire un déserteur. Ça est toujours la même somme, ajoute le chef, et c'est suivant la loi, et suivant aussi le "Shipping Act".

Le chef Legault, interrogé, admet que ses hommes reçoivent \$5 chaque fois qu'ils ramènent à son navire un déserteur. Ça est toujours la même somme, ajoute le chef, et c'est suivant la loi, et suivant aussi le "Shipping Act".

Le chef Legault, interrogé, admet que ses hommes reçoivent \$5 chaque fois qu'ils ramènent à son navire un déserteur. Ça est toujours la même somme, ajoute le chef, et c'est suivant la loi, et suivant aussi le "Shipping Act".

Le chef Legault, interrogé, admet que ses hommes reçoivent \$5 chaque fois qu'ils ramènent à son navire un déserteur. Ça est toujours la même somme, ajoute le chef, et c'est suivant la loi, et suivant aussi le "Shipping Act".

Mort d'un brave Citoyen

M. J. H. Leclair, ingénieur civil et arpenteur bien connu, est décédé à l'Hotel-Dieu, hier, après quelques semaines seulement de maladie.

Le défunt habita longtemps Saint-Jérôme, dont il fut maire pendant trois ans.

C'est avec un profond regret que nous annonçons la mort de M. Joseph Hermine Leclair, arpenteur et ex-maire de Saint-Jérôme. Cette mort ne sera pas sans causer une vive douleur chez tous ceux qui ont connu M. Leclair, car il était très estimé, et rien ne pouvait laisser prévoir une fin aussi soudaine.

M. Leclair a succombé à une pneumonie typhoïde aiguë à l'Hotel-Dieu, le 29 août, à l'âge de 53 ans. Il y avait quelques semaines à peine, il se sentait indisposé gravement, mais avec le caractère énergique qu'il possédait, il crut pouvoir se dispenser de prendre du repos. Malheureusement, M. Leclair était atteint d'une maladie qui ne devait pas lui pardonner, et il fut contraint de se rendre à l'Hotel-Dieu sur l'ordre de son médecin. Depuis une dizaine de jours, la maladie a continué à le miner jusqu'à ce qu'elle eut accompli son œuvre.

Le défunt avait prévu ce dénouement quelques jours auparavant, et c'est avec la meilleure volonté qu'il a fait le sacrifice de sa vie, en laissant à sa famille. Il fut assisté dans ses derniers moments par M. l'abbé Richard, P. S. S. de Saint-Jacques, son confesseur et de M. Lamarche, chapelain de l'Hotel-Dieu.

Le corps du défunt a été transporté hier soir, à son domicile au numéro 318 rue Saint-Denis, où il demeurait, à l'Hotel-Dieu, le 29 août.

M. J. H. Leclair, lauréat le 8 mai 1845, à Sainte-Thérèse de Blainville, du mariage de M. Salomon Leclair et de Mlle Graton.

En 1863, il terminait un brillant cours d'études classiques au collège de Sainte-Thérèse. Il n'était âgé que de 18 ans. Il vint alors à Montréal étudier le génie civil chez M. J. Rielle, chez qui il demeura trois ans consécutifs. La 2^e année 1869, il était admis à la pratique, après avoir passé d'excellents examens.

Le premier ouvrage qu'il fit en sa qualité d'arpenteur fut l'exploration du chemin de fer du Nord entre Montréal et Saint-Jérôme. Quelques années plus tard, il faisait celle d'un chemin de fer entre Barrie et Orillia. Ces ouvrages terminés, il fit partie du "Cadastré Office" de Montréal, qui avait mission d'arpenter la ville de Montréal et toute sa banlieue. En 1873 il fit encore partie d'un semblable bureau qui avait entrepris

A BAS D'UN WAGON

Un mécanicien à l'emploi du Pacifique, Wm Johnson, se fracture le crâne en tombant d'un wagon en mouvement, hier.

Un mécanicien à l'emploi du Pacifique Canadien, s'est fracturé le crâne en tombant d'un wagon en marche.

C'est un nommé William Johnson, de North Bay.

L'accident a eu lieu près de la gare Dalhousie. Il a aussi reçu des blessures internes qui ont nécessité son transport à l'hôpital Victoria.

Son état est très critique, et il est tout probable qu'il ne survivra pas à l'accident.

LA GREVE DES FERBLANTIER-COUREURS

La grève des ferblantiers-couvreurs est toujours dans le statu quo. Ouvriers et patrons continuent la lutte et rien ne laisse prévoir une solution prochaine.

Le juge Choquet a commencé hier après-midi, l'audition des témoignages dans la cause de David Missel, accusé par la Compagnie "American Novelty & Electrical" de détournements au montant de \$1,375 et quelques centimes. Le gérant de la succursale de Montréal a été soumis à un long interrogatoire.

ECRASE PAR UNE VOITURE

Henri Pénin a été transporté à l'hôpital Général, vers 3.45 hier après-midi, souffrant de lésions internes. Il s'était fait écraser par une voiture au coin des rues Wellington et St-Etienne.

BLESSE SUR LES QUIRS

Un nommé Boulay, qui a été blessé à la tête aux hanquets de la compagnie maritime Dobell, a été transporté à l'hôpital Général vers 8.45 hier soir.

MARIAGE A L'HORIZON

On annonce pour le 14 courant le mariage de M. Théodore Fournier avec Mlle Catherine Thériault, fille de M. Pierre Thériault, de Rimouski.

MORT DU DR J.-D. MILLETTE

Le distingué praticien a succombé, hier après-midi, à la pneumonie après quelques jours seulement de maladie.

Un brave et honnête citoyen vient de disparaître dans la personne du Dr. J.-D. Millette, décédé après une courte maladie, à sa résidence, 103 rue Drolet, à l'âge de 66 ans.

Le regrettable défunt fit un brillant cours d'études au Collège de Nicolet et termina la profession de médecin à laquelle il fut admis à l'âge de 29 ans, après une éducation brillante à l'Université Laval, de Québec.

Il débuta d'abord à Loranotte où il obtint de succès dans l'art de la médecine et y laissa avec une réputation d'un homme charitable toujours prêt à secourir l'infortuné.

Depuis 13 ans, il était citoyen de Montréal où sa réputation d'honnête homme et de médecin consciencieux l'avait accompagné. Il a supporté la courte maladie (la pneumonie), qui lui a été fatale avec toute la résignation d'un fervent chrétien.

Il laisse pour déplorer sa perte une veuve inconsolable et six enfants. A la famille éplorée, nous offrons nos plus sincères condoléances.

PLAINTS RENVOYEE

La plainte déposée par M. Louis Fréchette contre M. Milton McDonald, directeur et gérant du "Journal", accusé d'avoir publié un libellé, a été renvoyée par l'honorable juge Choquet, hier après-midi. L'article incriminé était la deuxième lettre ouverte de M. Olivier Asselin à M. Fréchette.

REPETITIONS

Vendredi prochain, le 4 septembre, le Chœur de la Cathédrale reprendra les cours de ses répétitions. La première répétition aura lieu à 7.45 p. m.

KERT N'EST PAS ENCORE LIBRE

Le jeune Max Kert est encore sous le coup de l'accusation de tentative de meurtre portée contre lui. Son sort devait se décider hier après-midi, mais comme le juge Desnoyers n'avait encore pu prendre connaissance des témoignages contenus dans le dossier de l'enquête du coroner, l'examen de l'affaire devant le tribunal aura lieu mardi prochain. Kert est encore en liberté provisoire. Les cautionnements fournis mardi par le prévenu et son père ont été renouvelés jusqu'au jour de la comparution.

Mademoiselle Maria Poitevin, professeur de piano, 466 Avenue Laval, commencera ses leçons chez elle le 14 septembre. 218-2

DIJES

MILLETTE. — A Montréal, le 2 septembre, hier soir, à l'âge de 66 ans et 4 mois, le Dr. Joseph Desnoyers Millette, au No 103, rue Drolet.

HUDON. — En cette ville, le 1^{er} septembre, à l'âge de 23 ans, le Dr. Joseph Desnoyers Millette, au No 103, rue Drolet.

ON DEMANDE 300 hommes de chantier, bons gages payés, pour la meilleure compagnie d'Ontario. S'adresser à A. St-Denis, Hotel Duluth, 9 rue Bonsecours, Montréal.